

Izjava izvajalca raziskave ICILS o varovanju in anonimiziranju podatkov – ICILS 2023 VPRAŠALNIK ZA UČENKE IN UČENCE

Kontaktne podatke upravljavcev podatkov

Pedagoški inštitut Gerbičeva 62

1000 Ljubljana

Tel. številka: 01 420 12 42

in

IEA Keizersgracht 311

1016 EE Amsterdam

Nizozemska

Tel. številka: +31 20 625 3625

E-mail: secretariat@iea.nl

Za kateri namen se zbirajo in obdelujejo podatki?

Podatki, ki bodo zbrani med Mednarodno raziskavo računalniške in informacijske pismenosti (ICILS 2023), bodo uporabljeni izključno v znanstvene namene. ICILS je izobraževalno-raziskovalni projekt, ki ga na mednarodni ravni koordinira Mednarodna zveza za evalvacijo izobraževalnih dosežkov (IEA), v Sloveniji pa koordinira in izvaja Pedagoški inštitut.

Pri zbiranju in obdelavi podatkov spoštujemo nacionalno zakonodajo (Zakon o varstvu osebnih podatkov, Uradni list RS, št. 94/07 – UPB) in uredbo EU (Uredba EU 2016/679 Evropskega parlamenta in Sveta z dne 27. aprila 2016 o varstvu posameznikov pri obdelavi osebnih podatkov in o prostem pretoku takih podatkov ter o razveljavitvi Direktive 95/46/ES (Splošna uredba o varstvu podatkov)).

Katere podatke potrebujemo?

Učenci in učenke osmih razredov v sodelujočih šolah so naprošeni, da izpolnijo Vprašalnik za učenke in učence, s čimer bomo pridobili informacije o: spolu, starosti, državi rojstva, državi rojstva njihovih staršev/skrbnikov, domačih virih, mnenjih o šolskem okolju ter uporabi virov IKT.

Sodelovanje v raziskavi ICILS je prostovoljno. Učenci in učenke lahko po svoji volji preskočijo ali ne odgovorijo na določena vprašanja brez posledic za nadaljnje reševanje vprašalnika. Prav tako lahko posamezniki vsak trenutek odklonijo sodelovanje v raziskavi ali naknadno preklicajo dano soglasje za udeležbo v raziskavi.

Na kakšni pravni podlagi obdelujemo osebne podatke?

Pravna podlaga za obdelavo osebnih podatkov je opravljanje nalog v javnem interesu skladno s točko e) prvega odstavka 6. člena Splošne uredbe o varstvu podatkov.

Posameznik lahko kadar koli, brez navedbe razlogov zahteva, da se podatki izbrišejo iz podatkovne baze. V tem primeru se je potrebno obrniti na Pedagoški inštitut, kontaktna oseba je dr. Valerija Vendramin (e-mail: valerija.vendramin@pei.si).

Kateri podatki se zbirajo?

Podatki odgovorov učencev in učenk, ki sodelujejo v raziskavi ICILS 2023, se zbirajo in hranijo v psevdonimizirani obliki. Psevdonimizacija se zagotavlja v obliki številčk, ki predstavljajo izbire (na primer vprašanja z več možnimi odgovori ali vprašanja tipa da/ne).

Psevdonimizacija se izvede na način, da se pri izvedbi ankete zabeleži le identifikacijska številka učenca oziroma učenke, ki enotno identificira vsakega učenca/-ko. Razmerje med identifikacijsko številko učenca/-ke in imenom je znano le koordinatorju šole na začetku izvajanja raziskave. Identiteta učenca/-ke

ni razkrita Pedagoškemu inštitutu, IEA ali drugim tretjim osebam. Šole imena učencev/-enk takoj po izvedbi raziskave uničijo. V nadaljnjih postopkih raziskave oz. pri analizi vprašalnikov se te identifikacijske številke učencev/-enk večkrat prekoderajo oz. spremenijo, kar zmanjšuje/onemogoča možnosti identifikacije posameznika. Potrebno je poudariti, da ima informacije, ki omogočajo identifikacijo posameznika izključno imenovani koordinator na posamezni šoli. Vendar pa slednji v nobeni fazi raziskave ne more pridobiti rezultatov za posameznega učenca/-ko ali se z njimi seznaniti.

Zbrani podatki se uporabljajo na ravni izobraževalnega sistema, tako je tudi zasnovana Mednarodna raziskava računalniške in informacijske pismenosti (ICILS 2023).

Kje, kako in kako dolgo se hranijo podatki iz ICILS 2023?

Podatki ICILS so varno shranjeni in do njih ne morejo dostopati nepooblaščen osebe. Poleg tega so bili vsi uslužbenci IEA, ki dostopajo do podatkov za obdelavo, ustrezno seznanjeni s sprejemljivo obdelavo podatkov, prav tako so podpisali sporazum o zaupnosti. Odkritje identitete učencev/-enk ni mogoče v nobenem primeru, ne s strani IEA, ne s strani izvajalca raziskave v Sloveniji (Pedagoškega inštituta) ali tretjih oseb.

Podatki so shranjeni na naslednji način:

Podatki o odzivih se shranijo za nedoločen čas, tako da ostanejo na voljo za analize. Ti odzivi so zbrani v podatkovni bazi, ki raziskovalcem omogoča primerjavo izobraževalnih sistemov po vsem svetu (glej javno dostopnost spodaj).

Zbrani podatki se obdelujejo centralno v IEA Hamburg, v Nemčiji. Vsi podatki, ki so poslani za obdelavo, so v celoti psevdonimizirani z večkratnim prekoderanjem. Informacije, ki omogočajo identifikacijo, so hranjene ločeno in se ne posredujejo v IEA Hamburg. Poslane so le identifikacijske številke učencev in učenk, ki se, kot rečeno, tekom obdelave še dodatno spremenijo. S tem je onemogočena rekonstrukcija identitete učenca oziroma učenke.

S kom in kako se delijo podatki ICILS 2023?

Odgovori učencev in učenk se iz nacionalnih raziskovalnih centrov pošljejo prek varnega strežnika FTP v IEA v psevdonimni obliki, to pomeni: obdelani so tako, da osebnih podatkov določenemu posamezniku, na katerega se nanašajo osebni podatki, ni mogoče pripisati brez uporabe dodatnih informacij (vsi takšni dodatni podatki se hranijo ločeno in ob upoštevanju

tehničnih in organizacijskih ukrepov z namenom zagotavljanja tega, da se osebni podatki nebi pripisali določeni ali določljivi fizični osebi).

ICILS vodi Mednarodna zveza za evalvacijo izobraževalnih dosežkov (IEA), kjer poteka tudi večina analiz podatkov. Zbrani podatki so potrebni za analizo, vendar se v IEA pošljejo preko varnega FTP-strežnika v psevdonimni obliki. Zaposleni v IEA, ki dostopajo do podatkov za analize, so kljub tehnični nemožnosti odkritja identitete anketirancev podpisali sporazume o zaupnosti, ki so zaščiteni z ustreznimi in primernimi ukrepi, kot sta poseben sporazum o obdelavi podatkov (ang. Data Processing Agreement) in evropska standardna pogodbeni klavzula (ang. European Standard Contractual Clauses).

Sorodni podatki

Poleg Vprašalnika za učenke in učence, so tudi učitelji/-ice, ravnatelj/-ice šol in koordinatorji IKT naprošeni za izpolnitev vprašalnika.

Informacije, ki prihajajo iz teh virov, so povezane s podatki učencev/-enk v končni mednarodni bazi podatkov (IDB) na podlagi šifer (ki so tekom procesa večkrat spremenjene), se pravi popolnoma anonimizirano.

Javna dostopnost

Končna mednarodna zbirka raziskave bo javnosti dostopna na naslednjem spletnem mestu: <https://www.iea.nl/data> (Nizozemska).

Vsi podatki v bazi so psevdonimi in jih ni mogoče povezati s posamezniki.

Avtomatizirano sprejemanje odločitev in profiliranje

Neavtomatizirano sprejemanje odločitev, vključno s profiliranjem iz 22. člena GDPR, se neizvaja.

Pravice posameznikov, na katere se nanašajo osebni podatki

Posamezniki, na katere se nanašajo osebni podatki, so upravičeni do pravic iz členov 15–20GDPR.

Posamezniki, na katere se nanašajo osebni podatki, imajo pravico vložiti pritožbo pri nadzornem organu.

Nadzorni organ:

Informacijski pooblaščenec

Dunajska cesta 22

1000 Ljubljana

E: gp.ip@ip-rs.si

T: 01 230 97 30